

5. Coupe des Couples à Bochum

Participants:

Tous les étudiants et lycéens, de même que les escrimeurs et escrimeuses nés avant 1993. Le tournoi est ouvert aux escrimeurs étrangers. Les escrimeurs mineurs devront présenter un certificat de santé datant au maximum de 365 jours. Les participants acceptent de se soumettre au règlement du « Westfälischer Fechter-Bund e.V. », dont la charte régit la compétition.

Armes :

Fleuret et épée. Les couples se constituent d'un homme et d'une femme combattant dans la même arme contre d'autres couples à tour de rôle.

Date :

samedi 08 mai 2010 et dimanche 09 mai 2010

Lieu :

Albert-Einstein-Schule, Querenburger Str. 45, 44789 Bochum, Allemagne

Organisateur :

Hochschulsport Fechten Ruhr-Uni Bochum, USC Bochum Fechten (club d'escrime de l'université)

Contact sur place :

Felix Spanier, +49/(0)2325-975017, +49/(0)172-5802631,
felix.spanier@fechten.rub.de

Messages à :

paerchencup@fechten.rub.de

ou :

USC Bochum Fechten, Postfach 250214, 44740 Bochum

Les participants sans partenaire seront répartis sur place par tirage au sort.

Le nombre de participants est limité à 40 couples par arme.

Tarifs :

16 Euros par couple, payé en avance (virement national à : USC Bochum Fechten – banque : Volksbank Bochum/Witten e.V – n° de compte : 216 879 800 – code bancaire : 43060129 ; virement international : IBAN : DE19 4306 0129 0216 8798 00 – BIC : GENODEM1BOC).

Pour les paiements sur place, le tarif sera de 18 Euros.

Clôture des inscriptions :

02 mai 2010

Horaires :

épée : samedi 08 mai 2010, appel 10.30h, début de la compétition 10.45h

fleuret : dimanche 09 mai 2010, appel 09.30, début de la compétition 09.45h

Déroulement :

Le mode de déroulement de la compétition sera annoncé le jour du tournoi

Récompenses :

Médailles et petits lots pour les trois premiers couples, pour le meilleur couple d'étudiants et pour le meilleur couple senior (les deux partenaires doivent cumuler au moins 60 ans à eux deux)

Arbitrage :

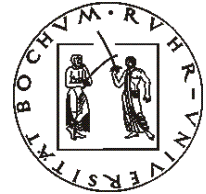
Les escrimeurs s'auto-arbitrent.

Responsabilité :

Le tournoi se déroule sous la responsabilité des escrimeurs.



5th Bochumer Pärchen-Cup



- Starting requirements:** Any fencer (born 1993 or older) including students and University members from Germany and any other countries. Starters under the age of 18 need a doctors' health certificate, not older than 365 days. Every starter accepts the laws of Westfälischen Fechter-Bundes e.V. in their current condition.
- Weapons:** Foil and epee. One man and one woman form a team in the same weapon. Relay mode.
- Date:** Saturday, 8th May, 2010
and Sunday, 9th May, 2010
- Place:** Maria-Sybilla-Merian Schule, Lohackerstr. 15, 44867 Bochum
- Organizer:** University Bochum (students sport department), USC Bochum Fechten e.V.
- Local Organizer:** Felix Spanier +49-2325-9750517 / +49-172-5802631, felix.spanier@fechten.rub.de
- Entries to:** paerchencup@fechten.rub.de
or
USC Bochum Fechten, Postfach 250 214, 44740 Bochum, Germany
- Limited starters:** 50 pairs per weapon. We also accept single starters, teams will be selected randomly.
- Entry fees:** 16€ for a pair (Transfer to USC Bochum, Volksbank Bochum-Witten Account no. 216 879 800, Bank no. 43060129, IBAN DE19430601290216879800, BIC: GENODEM1BOC), 18€ at tournament day
- Registration deadline:** 2nd May 2010
- Program:** Epee: Saturday, Call 10:30, Begin 10:45;
Foil: Sunday, Call 09:30, Begin 09:45
- Mode:** Relay mode, rounds depending on number of starting teams, we will fence all day :-)
- Trophies:** Medals and trophies will be awarded to the best pair in each the weapon and the student and senior (age 60 years or more)
- Referee:** Fencers themselves act as referees
- Liability:** All fencers and spectators participate at their own risk, and are personally responsible for their own safety.
The organizer cannot accept responsibility for accidents, loss or damage to persons or property, however caused.
- Attention:** This year the foil tournament will take place on Sunday
This year there will be a different venue